Um riffe

3 11

Goethe's Faust,

gezeich net

v o n

Retsch.

Stuttgart und Tübingen, in der J. G. Cotta's chen Buch handlung. 1820.

Vorrede.

Es schien uns immer ein trauriges Zeichen unsere Zeit, daß Kommentare von Werken erschienen, bey denen es uns nothgedrungen einsiel: wie man von jeher die vernehmlichsten Dinge so lange kommentirte, bis sie aus lauter Verständlichkeit nicht mehr vernommen werden konnten. Wenn wir daher ein paar Worte von der vor uns liegenden Neihe von Umrissen plaudern, so ist's keineswegs um zu kommentiren, sondern aus dem frohen Mitz und Mittheilungs. Gefühl, das uns treibt, etwas Anziehendes während des Sehens unserm Mitzsehenden noch bemerklich zu machen — nicht weil er es übersehen möchte, sondern damit er und wir zur Freude des Sehens noch die des übereinstimmenden Genusses hinzufügen.

Da muffen wir aber den lieben Mitbeschauer gleich jum Eingang bitten; er solle sich freuen, daß der Faust überhaupt geschrieben ist. Aber nicht leichtsinnig, sondern sehr ernsthaft freuen. Goethe hat seinen Zeitzgenoffen damit einen rechten Dienst gethan; denn wenn wir einen jungen Mann hinaus in die Welt schicken

und ihm alle Klippen andeuten wollen, die feinem Lebensschifflein drohen, so bedürfen wir nur, ihm den Faust zu geben und zu sagen: lies und bedenke! — und wenn der Greis seines langen Lebens Erfahrung erzählen will und ihn die Erinnerung überwältigt, kann er, erröthend und verjüngt, auf das Buch zeigen und sagen: das steht alles darin. — Und wenn ein Mensch auf eine wüste Insel verschlagen würde und des Menschen Weben und Treiben nicht entbehren könnte, brauchte er nur den Faust aus dem Schiffbruch gerettet zu haben, so könnte er es nie verlernen. Aber leichtsünnig sollte es keiner lesen.

Das Buch follte Jebem ein wichtiges Lehrbuch werben, wie in frühern Zeiten die Epropädie, der Sethes, dann der Telemach und später Theophron mit seinen moralischen Gefährten. Der verschiedne Charafter diefer Bücher könnte Nationen und Zeitalter, wo sie als Lehrbuch der Jugend bestimmt würden, ziemlich treffend bezeichnen. Man erlaube und, ihnen noch ein andres Buch anzureihen, bessen Verfasser freylich nicht den

Menfchen, fondern fich felbit fchilderte; ohne Gemuth und Genialitat, fich felbft, oder bochftene ben Menfchen wie die konventionelle Welt ihn bildet; in einem Buftand effer Kaulnig, von der Klugheit mit einer funft: lichen Gisrinde umgeben, welche die aufgelof'te Maffe am Berfliegen verhindert. Wir beuten auf Chefter: fielde Briefe. Gie taufchen burch einen Con ber Dar: ftellung, die fie nicht bem individuellen Werth des Berfaffers, fondern feinem Mange und feiner Landesver: faffung verdanten, und wir muffen an den Erscheinungen, die wir in unfrer Beit an den hohern Standen mahrnahmen, furchten, daß feine Lehren, fo weit fie nicht nationell find, auf fruchtbarern Boden fielen, als Renophon und Kenelon fur ihre Belbenfpiegel fanden. Wenn Chefterfield die Großen und die Theophrone das Bolf einer Nation bildeten, muffte fich der Patriot einer trubfeligen Bufunft verfebn.

Tadelnd hore ich fragen: also ein Lehrbuch sollte Faust werden? — Ja, Führer der Jugend! — Kein Lesebuch, feine Vorschrift, sondern ein Lehrbuch, in welchem der Jüngling den ganzen Neichthum, den ganzen Abgrund, den ganzen Pfuhl des menschlichen Wesenst kennen lernt. — Und seinen ganzen Himmel! — Aber damit dieser ganz klar würde, so wie nach Gottes lestem Gericht eine neue Sonne glänzen wird — wünschten wir, der mächtigke Vämon der beutschen Vichtunst möchte, noch eh er sein Volk im Dunkeln zurücklässt, uns das Ende des Endes von Faust mittheilen. Das Ende, was wir immer

wegen der Worte erwartet haben, die der herr fat:

Wenn er (Fauft) mir jest auch nur verworren bient; Co werd' ich ihn balb in die Alarheit fuhren. Weiß doch der Gartner, wenn das Baumchen grunt, Daß Bluth' und Frucht die funft'gen Sahre zieren.

Kauft's Welt ichildert nicht ben Menichen zu bes großen Derfere Beiten, nicht den, der, die Rurften aus bem Stamm der Bourbonen zu bilden, gedichtet ward; nicht das blafliche Gebilde des frommen und nuchter= nen Gefellen, der die maßigen Bersuchungen mit moralischen Betrachtungen einschläfert; eben fo wenig ben abgefeimten Beltmann, der feine Thaten alle befonnen zwischen ber Luft und ber Strafe abwagt - fie schildert den Menschen aller Beiten, aller Bonen, aller Bolfer; das Wefen, über den der Beife der Borwelt grubelte, uber das der Vernünftler unfrer Beit entscheidet, und ben zu ergrunden wir Alle nur immer auf Den zurud gewiesen werden, der ihn fo ungeheuer erfchuf. Die= fen alfo, ben gangen Menfchen, lerne ber Jungling in Goethe's Dichtung fennen, um aus bem Reich= thum feines Wefens die Beftandtheile gu fondern, aus benen er in fich felbst einen Tempel Gottes erbauen fann; um die haarscharfe Linie fennen zu lernen, auf welcher Gutes und Bofes fich fcheidet. Er lerne ben bofen Damon in fich fennen, bamit er ben Gott in feiner Bruft herrichen made - - benn fich Fauft und Mephiftopheles als eine Derfon benten, die nur fpm= bolisch in Doppelgestalt bargestellt sind, daucht uns die einfachste Erklarung des moralischen Theils dieses Gebichts.

Doch wir haben hier mit beffen Uebertragung in Bilber ju thun, und nehmen mit Berlegenheit mahr, daß ihre Lebendigfeit und verleitet bat, mehr von jenem zu fprechen, ale, ftreng genommen, bierber gebort. Der Runftler Scheint, wie ein geiftvoller Ueberfeger es thut, das Werk noch einmal gemacht zu haben, fo innig hat er die Schopfung feines Griffels dem Geift feines Dichters angeeignet. Go wie in Goethe's Gedicht der Muthwillen ftets überbraufende Frohlichfeit, ber Cynismus tropige Rraft ift, niemals Wolluft und Sinnenweide; eben fo beleidigt des Runftlere Darftel= lung nie das sittliche Auge! Ueberall tritt die Wahrheit unter den möglichen Bedingniffen der Schonheit auf; überall ift Anmuth oder Ernft obwaltend, wie überfprudelnd auch die Phantaffe in abenteuerlichen Gingelnheiten ihr Spiel treibt. Die Momente berfelben find mit fo fcharfer Auswahl getroffen, daß diefe Bilder allein die innre Gefchichte bes gangen Gedichts vor's Auge führen. Sie zeugen für den moralischen Sinn bes Runftlere, denn fie geben ju feiner Swendeutigfeit Anlag. Wir glauben, daß felbft in dem abenteuerlich: ften Roboldeschwarm feine Gruppe vorfommt, ben der ber Reine nicht rein bleiben muffte. Go viel wir uns bildlicher Darftellungen ju neuern Dichterwerfen entfinnen, hatte fein andrer Dichter die Befriedigung, fein Geiftes : Werf alfo verstanden und aufmertfam beachtet

Bu febn. Diefes ift in den Ausfüllungen besonders bemertbar. Die treue Wiederholung der Details in jebem Lofal, in Faufte Studierftube, ben Frau Schwert= lein, bey Margarethe, macht uns heimisch, und enthalt eine Art Biographie ihrer Inhaber. Go, grade fo feben noch heutzutage die Wohnzimmer rechtlicher Burger in fatholifchen Reichsstädtchen aus. Ben Frau Marthe maltet nur das alte Gerumpel ob, bey Gretchen wieder= glangt die holde Weiblichkeit in der altvaterischen Umgebung, fpricht fich Liebe im Blumenscherben und Reinlichfeit felbst im stattlichen Rehrbefen aus. Wer je vor vierzig Jahren ben einem Laboranten, Doktor oder Chemiter in Ifnp, Uiberfingen oder fonft einem der lieben Winkel der Gegend war, muß fich in Kaufts Bimmer heimisch fuhlen, - ja fah doch unsers wurdigen, geiftvollen Raftner's Studiergimmer, ju feiner Beit, ungefahr eben fo aus. Die Berenfuche und die Blocks: berge : Ausmalungen fegen burch ihre Mannigfaltigfeit in Erstaunen und find fo findlich abgeschmacht, daß fie in ihren ungeheuerften Ausartungen nur frohliches Lachen, nie Efel erregen. Die unbegreiflich einfachen Mittel, mit denen die entschiedenste Wirfung hervor: gebracht wird, deuten daben auf das fonderbarfte Ginverständniß der Einbildungsfraft zwischen Mensch und Menfch. Gin Schnorfelden, ein Gefrigel, bas der Unverständliche gar nicht wahrnimmt, oder das ihm gang bedeutungslos icheint, ftellt ber empfänglichen Phantafie die durch den Kunftler beabsichtigte Gestalt in unverfennbaren Bugen bar. Diefe Blocksberge : Blatter find fo voll von Gebilben, daß wir nicht einmal sicher sind, ob unfre Phantasie nicht die Absicht des Künstlers überstügelt, und zum Bepspiel auf dem ein und zwanzigsten Blatte linker hand den Felsen wie ein verhülltes Beib gestaltet sieht, wo es ein bloßer ungestalteter Felsen seyn foll, weil:

Die Burgeln wie die Schlangen, Winden sich aus Fels und Sande, Strecken wunderliche Bande
Und zu schrecken, und zu fangen; Aus belebten durren Masern
Strecken sie Polypenfasern
Mach dem Wandrer. — —

Mit gleichem Anstand, gleicher Bedeutsamkeit sind die Personen des Gedichts gehalten. Gretchen, die, stets liebreizend, die richtigen Abstusungen von madchenhafter schnippischer Zurückaltung zur Verlegenheit, Innigkeit, Hingabe, ahnungsvoller Wehmuth, sturmischer Neue und rettungsloser Verzweislung durchgeht, spricht ganz die Natur aus, und könnte der Schauspielerinn für Marie, Clärchen, Leonore zum Studium dienen. Fausts Verwandlung aus einem mönchischen Gelehrten in einen schnucken Ritter, dann die allmählige Zerstörung seiner Gestalt durch Leidenschaft, bis zu der Spannung der Verzweislung auf dem letzen, fürchterlichen Blatte, ist unverkennbar, oder wird es doch dem theilnehmenden Bevokachter, wenn er mit dem Künstler in dem Gedichte sortlebt. Wir verstehen nicht, warum dieser auf dem

achtzehnten und zwanzigften Blatt Gretchen fo menig berpor bob, bag wir fie nur erratben mufften? Kur benbe Blatter ift diefe Frage fein Tabel, benn fie find fo voll ausdruckvoller Geftalten, bag man Gretchen nur erft aus Reflektion vermifft. Ben bem Auftritt in der Rirche mufften wir's ibm vielleicht febr Dant wiffen, bag er, indem er Gretchen in den Sintergrund ftellte, ihren abscheulichen Mahner auch in die Entfernung brachte, wo fein nothwendiger Charafter nicht mehr verungierte. Auf biefem Blatte ftellen die wenigen Umriffe ein fo lebendiges Gemablde bar, bag wir in jeder Maffe die Urbilber zu diefen Stellungen, diefen Gruppirungen, diefem Ausbrucke finden. Diefe Charafterguge, bas Weihfaß an ber Sausthur auf bem Blatte, wo Gretchen gum erften: mal auftritt und die Simmer = Vergierungen ber Frauen muffen überhaupt ben an fatholifche Sitten Gewohnten viel lebhafter ansprechen wie den Fremden. Mephistopheles erscheint nie wie der nordische Popang, und doch dergeftalt als Teufel, daß man immer fieht, wie die anftanbige Maste fich aufftraubt. Die Bipfel ber Mute ftreben immer Sorner ju werden; bie Bocksphufiognomie gur Teufelslarve; aber fie wird es nie, fondern der Befchauer theilt nur immer Gretchens Empfindung:

Er fieht immer fo fpottisch brein, Und halb ergrimmt. Man fieht, daß er an nichts gar kelnen Antheil nimmt, Es fieht ihm an die Stirn geschrieben, Daß er nicht mag eine Scele lieben. Und dieser Charakter tritt mit der Junahme des Schrecklichen nur schärfer hervor. Es scheint dem widrigen
Gesellen wobler, je toller es hergeht. Bep dem Austlettern zum Brocken recht sich die garstige Gestalt in
eine dunne und ängstliche Länge, als schwebe er in der
Nähe der Teufelslarven recht in seinem Elemente. Besonders gemuthlich scheint er sich auf den Herenpferden
neben dem Nabenstein zu befinden; er sizt wie in einer
Schausel, indeß Faust aller Neitfunst bedarf, um sich
zu halten. Endlich auf dem letzten Blatte bricht der
Grimm durch und bezeichnet den zornschnaubenden Berberber.

Wir nehmen mit der vergnüglichen Ueberzeugung von dem Mitbeschauenden Abschied, daß er in biesen Zeilen feiner eignen Ansicht begegnet, und durch seine Mittheilung unsern Genuß vermehren murde. Uns bleiben aber ein paar Bunfche übrig, die wir, fo wie unfre Freude fie mitzutheilen, für erlaubt balten: unfre farge Beit moge ben Kunftler nicht, einige biefer Blatter mit dem Griffel auszuarbeiten, verhindern, damit ihr geift : und gemuthevoller Entwurf als Gingelnes, Ganges und Bollendetes ericheine und erfreue. bag eine Manier, in ber ein genievoller Runftler bas genfalischste Gedicht unfrer Nation in redenden Geffalten barftellte, feine Runftbruder nicht verleiten moge, bie gablreichen Geschichtchen unfrer Tage, in benen Teufel, arme Gunder und Gefoch aus ber Berentuche fo fleißig aufgetischt werben, nachahmend gu behandeln. In den meiften Fallen feste fich ber Dichter und ber Runftler nur unangenehmen Bergleichen aus. Welt der Damonen darf nur der Damonen Machtigfter entschließen.